

LE  
BULLE  
TIN



# UNE VISION D'AVENIR POUR LE QUARTIER SAINT-JOSEPH



**UN NOUVEAU SITE INTERNET CONSACRÉ  
AUX ÉLECTIONS MUNICIPALES**



**LE BOISÉ-DE-LA-MARCONI OBTIENT  
LE STATUT DE RÉSERVE NATURELLE**

ALEXANDRE  
CUSSONMaire  
DRUMMONDVILLE

## UNE VILLE ANIMÉE!

**Les festivités entourant le 200<sup>e</sup> de Drummondville ont pavé la voie à l'émergence d'une foule d'activités, rendant notre ville plus animée que jamais et encore davantage attrayante auprès des gens d'ailleurs.**

Le parc Woodyatt et la place Saint-Frédéric ont été d'importants lieux de rassemblement pour des spectacles organisés par la Corporation d'animation Heriot et son équipe. Au fil de l'été, de nombreux artistes se sont produits au centre-ville, y insufflant un dynamisme sans pareil. Il me fait toujours plaisir de voir autant de gens rassemblés pour voir les performances artistiques qui y sont présentées dans un cadre, disons-le, des plus sympathiques.

De l'autre côté de la rivière, les installations de l'Amphithéâtre Saint-François ont repris du service pour permettre la présentation de nouvelles activités récréotouristiques. Le théâtre d'art équestre D'Artagnan et le nouveau Festival de la blague se sont partagé cette scène magnifique pour y présenter des spectacles de grande qualité. Également, le Village québécois d'antan a fait preuve d'audace et d'innovation en proposant l'expérience technologique le Village invisible, qui a su plaire à ses nombreux visiteurs.

Je suis particulièrement fier de l'offre de festivals maintenant suffisamment élargie pour combler tous les publics. Le Mondial des cultures a mis en valeur les cultures d'ici et d'ailleurs en proposant une programmation

diversifiée et étoffée. Le Festival de la poutine a pour sa part su « rassasier » ses visiteurs en leur présentant des artistes de grande envergure et en leur offrant une gastronomie, avouons-le enfin, typiquement drummondvilloise! La première édition du Festival de la bière a satisfait les amateurs qui ont découvert des produits locaux ou de l'extérieur, tous plus délicieux les uns que les autres. Je tiens d'ailleurs à remercier les organisateurs de ces événements rassembleurs, incluant le Festival rétro et le Festival week-end country rétro pop du Camping La Détente, qui ont grandement contribué au dynamisme de Drummondville.

Les Productions Alfred ont enrichi la scène culturelle de notre ville en proposant au public le *Party Show*, *Chante-la ta chanson*, *Les Boîtes à chansons*, la comédie musicale *Mamma Mia* et plusieurs autres spectacles qui ont plu à toutes et à tous. La Maison des arts Desjardins de Drummondville, un partenaire inestimable, a ravi les adeptes de théâtre d'été en leur présentant cette année la comédie *Sylvia*, mettant en vedette des comédiens au talent exceptionnel. Je vous invite d'ailleurs à participer aux festivités entourant le 50<sup>e</sup> anniversaire de la Maison des arts Desjardins qui se dérouleront sous le thème *Pop ta culture* les 8 et 9 septembre prochains.

Finalement, soyez assurés que la Ville de Drummondville et ses partenaires vont continuer de favoriser et d'appuyer l'art et ses créateurs. Je suis convaincu que les prochaines années seront à l'image de celles que nous avons vécues jusqu'à maintenant!

➤ **PROCHAINES SÉANCES DU CONSEIL MUNICIPAL (SALLE + TV + WEBDIFFUSION)**

Les 5 et 18 septembre ainsi que le 2 octobre, à 19 h, à la salle du conseil de l'hôtel de ville

➤ **PARLONS DRUMMONDVILLE**

Les 6 et 19 septembre ainsi que le 3 octobre, à 7 h 40 (105,3 Rouge FM) et à 8 h 40 (ÉNERGIE 92.1)



drummondville.ca



/villedrummondville

Ce bulletin d'information est publié par la Ville de Drummondville et distribué dans tous les foyers de son territoire.

**RÉDACTION**

Service des communications

**COLLABORATION**

Services municipaux et organismes paramunicipaux  
Partenaires de la Ville  
Communication Jean Dufresne

**MISE EN PAGE**

Communication Jean Dufresne

**IMPRESSION**

Imprimerie F.L. Chicoine

**TIRAGE**

37 000 copies

**DÉPÔT LÉGAL**

Bibliothèque nationale du Québec

**VILLE DE DRUMMONDVILLE**

415, rue Lindsay  
C. P. 398 J2B 6W3  
819 478-6550  
drummondville.ca

**PROCHAINE PARUTION**

Octobre 2017

Bulletin imprimé sur papier recyclé

# ACTUALITÉS

## Quartier Saint-Joseph : une vision d'avenir alliant l'environnement physique, social, communautaire, économique et commercial

**La Ville de Drummondville a dévoilé la vision 2017-2021 de la Revitalisation urbaine intégrée (RUI) du quartier Saint-Joseph dans le cadre d'une activité publique rassemblant les parties prenantes du projet au Marché public Drummondville. Cette vision est le fruit des activités du Chantier de travail sur la revitalisation du quartier Saint-Joseph créé en mai 2016.**

La démarche de la RUI du quartier Saint-Joseph se définit comme une démarche globale et intersectorielle, construite avec les citoyens et les acteurs du quartier, coordonnée et respectueuse de la mission de tous, s'inscrivant dans un processus d'évaluation continue et tenant compte des particularités de toutes les clientèles de ce milieu de vie. « L'ensemble des membres du conseil municipal a à cœur d'offrir une qualité de vie à ceux qui font vivre et rayonner le quartier Saint-Joseph : ses résidents. Cette vision aura, j'en suis certain, un impact significatif sur la communauté. À terme, je suis persuadé qu'elle répondra directement aux besoins des résidents et des acteurs économiques et sociaux. Il n'y a nul doute dans mon esprit que les citoyennes et les citoyens du quartier constateront une évolution substantielle de leur qualité de vie », a soutenu le maire de Drummondville, Alexandre Cusson.

Cette vision a été élaborée de concert avec les partenaires du milieu, dont la Corporation de développement communautaire Drummond et le Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux (CIUSSS) de la Mauricie-et-du-Centre-du-Québec. « La mobilisation citoyenne représente l'une des forces du tissu social du quartier Saint-Joseph. Nos 20 partenaires associés à la démarche jusqu'à maintenant sont la preuve même de cette mobilisation remarquable. Je remercie infiniment tous les individus qui ont à cœur le développement du quartier pour leur engagement », a souligné le président du Chantier de travail sur la revitalisation du quartier Saint-Joseph et conseiller

municipal de ce district, Alain Martel.

### Vision du quartier Saint-Joseph

*Un quartier multigénérationnel et diversifié où les activités citoyennes, collectives et commerciales de même que l'interrelation avec les quartiers avoisinants s'inscrivent dans un mode de vie actif et collaboratif répondant aux besoins de la communauté.*

### Axes d'intervention

*Objectif général : améliorer l'expérience citoyenne et collective des résidents et des visiteurs du quartier.*

#### Axe 1 – Environnement physique du quartier

- 1.1 Enrichir l'ambiance et le cadre physique du quartier.

#### Axe 2 – Environnement social et communautaire

- 2.1 Promouvoir la participation citoyenne;
- 2.2 Améliorer les conditions de vie (santé, sécurité, confort, etc.).

#### Axe 3 – Environnement économique et social

- 3.1 Stimuler l'élaboration d'une stratégie de développement économique et commercial du quartier.

#### Axe 4 – Coordination et promotion

- 4.1 Exercer le leadership du développement harmonieux du quartier.

La vision 2017-2021 de la RUI du quartier Saint-Joseph compte cinq orientations stratégiques de développement et propose 21 actions à réaliser en parfaite adéquation avec les attentes des parties prenantes de cette démarche de participation citoyenne et les be-



**Le plan de réaménagement physique du quartier Saint-Joseph fera l'objet d'une consultation publique en septembre. Deux concepts d'aménagement seront alors présentés aux participants.**

soins du milieu. Le document de présentation exhaustif de la vision 2017-2021 de la RUI du quartier Saint-Joseph est disponible au [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca).

### Consultation publique à venir

Le plan de réaménagement physique du quartier Saint-Joseph fera l'objet d'une consultation publique en septembre. En effet, deux concepts d'aménagement seront présentés aux participants et serviront, par le fait même, de base de réflexion, de partage d'idées et de discussion.

De plus, un plan d'action concret sera défini, au cours des prochains mois, avec la précieuse collaboration des divers partenaires et des citoyens.

*Sur la photo en page couverture : Martin Beaumont, président-directeur général du CIUSSS de la Mauricie-et-du-Centre-du-Québec, Sylvain St-Onge, directeur général de la Corporation de développement communautaire Drummond, Alexandre Cusson, maire de Drummondville, Alain Martel, conseiller du district 7, et Francis Adam, directeur général de la Ville.*

# Un plan d'intervention est en voie d'être élaboré L'agrile du frêne maintenant présent à Drummondville

**La Ville de Drummondville souhaite informer la population que l'agrile du frêne a récemment été découvert sur son territoire.**

La présence de l'agrile du frêne vient d'être confirmée par l'Agence canadienne d'inspection des aliments. À la lumière de cette constatation, la Ville de Drummondville travaille présentement à l'élaboration d'un plan d'intervention qui permettra de contrer de manière efficace la propagation de cet insecte.

Dans un premier temps, étant donné que la Ville de Drummondville se retrouve dans une nouvelle zone réglementée, l'Agence canadienne d'inspection des aliments prescrit l'interdiction de déplacer tout produit du frêne, comme les billes, les branches et les copeaux, ainsi que toutes les essences de bois de chauffage provenant du territoire drummondvillois. Cette mesure vise à diminuer les risques de propagation de l'infestation.

L'agrile du frêne, qui a causé des dommages à de nombreux endroits à travers l'Amérique du nord depuis 2002, a en effet été identifié dernièrement, après avoir été capturé dans un des pièges installés par la Ville de Drummondville dans le cadre de son programme de dépistage, en vigueur depuis quelques années déjà.

« Le frêne est une essence d'arbre qui se développe bien dans un contexte urbain. La Ville de Drummondville détient des centaines de frênes, qui enjolivent plusieurs quartiers et contribuent à faire de notre ville un milieu de vie naturel et sain. Cela étant, nos services se doivent d'agir rapidement afin de limiter les dégâts causés par l'agrile du frêne. J'invite d'ailleurs tous les citoyens à col-



La présence de l'agrile du frêne a été confirmée pour la première fois au Canada en 2002. Il a déjà tué des millions d'arbres au Québec, en Ontario et aux États-Unis.

laborer avec les services municipaux pour contribuer à freiner la propagation de cet insecte indésirable », a déclaré le maire Alexandre Cusson.

## Identifier les frênes sur le territoire

Consciente de la propagation de cet insecte dans le sud-ouest du Québec, la Ville de Drummondville est déjà à l'œuvre depuis plusieurs mois pour répertorier tous les frênes présents sur son territoire.

Un plan d'intervention détaillé sera élaboré au cours des prochaines semaines afin de définir la marche à suivre, tant pour les frênes situés sur les propriétés publiques que privées.

Ce plan sera dévoilé avant la fin de l'année 2017. D'ici là, il est important de noter qu'aucun arbre ne sera abattu à Drummondville en lien avec la découverte de l'agrile du frêne.

Pour toute question, les citoyens peuvent communiquer avec le Service des travaux publics par téléphone au 819 478-6562 ou par courriel à [travauxpublics@drummondville.ca](mailto:travauxpublics@drummondville.ca).

Par ailleurs, le site Web de l'Agence canadienne d'inspection des aliments ([www.inspection.gc.ca](http://www.inspection.gc.ca)) fournit une multitude d'informations au sujet de l'agrile du frêne.

**As-tu ton vélo?  
Prends l'autobus!**

**VÉLOBUS**

Pour tout savoir sur les règles  
d'utilisation, consulte le  
[www.drummondville.ca/velobus](http://www.drummondville.ca/velobus)

## Élections municipales 2017

# Un nouvel outil d'information moderne pour un processus électoral transparent et près de la population

**La Ville de Drummondville annonce la mise en ligne du microsite Web Élections Drummondville 2017, entièrement consacré aux élections municipales. Cette ressource offrira aux citoyennes et aux citoyens les informations importantes à propos de la campagne électorale qui se déroulera cet automne.**

Le microsite elections.drummondville.ca est accessible via le www.drummondville.ca. Ce nouvel outil est convivial, facile à utiliser et adapté pour tous les types d'utilisateurs. La population pourra y trouver, en temps et lieu :

- Conditions requises pour être électeur;
- Emplacement des bureaux de vote;
- Cartes des districts;
- Candidats par district et à la mairie;

- Avis publics donnés par la Ville de Drummondville;
- Emplois reliés aux élections municipales;
- Dates importantes;
- Résultats.

Le microsite Élections Drummondville 2017 sera donc un outil de référence très utile pour



les citoyens de Drummondville et pour les médias, car il permettra notamment de connaître les candidats et d'obtenir rapidement les résultats électoraux.

### Des informations pour les aspirants candidats

De plus, le microsite constitue une ressource pour les aspirants candidats à un poste d'élu au conseil municipal. Une foule d'informations sur la procédure de mise en candidature y est présente afin de stimuler la participation au processus électoral :

- Comment se porter candidat;
- Déclaration de candidature;
- Résumé des règles à suivre en matière de financement et de dépenses électorales.

Visitez dès maintenant Élections Drummondville 2017 pour voter de façon éclairée!

## SECUNIK : UNE NOUVELLE FAÇON DE PAYER SON STATIONNEMENT

La Ville de Drummondville offre maintenant le paiement avec l'application mobile Secunik pour les espaces de stationnement avec parcomètre de même que pour les stationnements publics avec horodateur. Ce nouveau mode de paiement simple et fiable s'ajoute au paiement habituel des parcomètres et des horodateurs avec la monnaie.

Secunik permet aux citoyens d'acquitter leurs frais de stationnement à distance, par carte de crédit, à partir de leur téléphone intelligent. « Cette nouvelle solution facilitera la vie de nos citoyennes et de nos citoyens et pourrait leur éviter de se faire émettre une contravention. Désormais, ces derniers pourront payer leur stationnement de l'endroit où ils se trouvent. Ils recevront même une alerte, si désiré, lors de l'expiration du temps de leur stationnement. L'application Secunik répondra à un besoin m'étant régulièrement signifié par l'ensemble des citoyens. Bref, elle sera fort utile et servira pour les gens qui n'ont pas l'habitude de traîner de la monnaie », a fait valoir le maire Alexandre Cusson.

### L'application Secunik en bref

- Gratuite;
- Conviviale et intuitive;
- Sécurisée;
- Certifiée par les institutions bancaires;
- Téléchargeable sur Apple Store, Google Play et BlackBerry World;
- Accepte les cartes de crédit Visa et MasterCard;
- Permet l'enregistrement de plus d'une carte de crédit (personnelle et affaires) et de plus d'une plaque d'immatriculation sur un même compte;
- Produit un reçu électronique par transaction.

Le tarif de stationnement demeure à 0,25 \$ par 30 minutes. Cependant, des frais fixes de 0,25 \$ seront ajoutés au montant total



d'une transaction effectuée sur l'application Secunik.

### Télécharger l'application Secunik sur son téléphone intelligent

Les citoyens peuvent télécharger gratuitement l'application Secunik sur leur téléphone intelligent en se rendant sur Apple Store (iPhone), sur Google Play (téléphone Android) ou sur BlackBerry World (BlackBerry). L'abonnement s'effectue en quelques minutes à peine.

# Un statut de réserve naturelle pour le Boisé-de-la-Marconi

**Le Boisé-de-la-Marconi vient d'obtenir sa reconnaissance comme réserve naturelle de la part du ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC).**

En 2006, la Ville de Drummondville avait déjà posé un premier geste afin de préserver ce territoire, d'une superficie de près de 60 hectares, en le protégeant de toute forme de développement.

« Le Boisé-de-la-Marconi est une véritable richesse pour Drummondville et ses usagers. Il importait grandement pour le conseil municipal que ce territoire boisé soit protégé et nous ne pouvons que nous réjouir du nouveau statut qu'obtient ce lieu grandement fréquenté par les citoyennes et les citoyens de Drummondville », mentionne le maire Alexandre Cusson.

Le territoire abrite plus de 70 espèces floristiques, dont une espèce vulnérable à la récolte, plusieurs espèces d'amphibiens et de mammifères et 25 espèces d'oiseaux, notamment la sittelle à poitrine rousse, une espèce dont la présence indique que la forêt est en bonne santé et qui joue un rôle important dans la lutte contre les insectes nuisibles.

« La réserve naturelle du Boisé-de-la-Marconi est constituée d'un des derniers massifs matures du périmètre urbain de la ville de Drummondville. Elle protège une mosaïque de peuplements forestiers composée d'érablières et de peuplements mixtes de résineux, dont quelques arbres plus que centenaires, un petit milieu humide de même qu'un cortège floristique et aviaire. C'est donc une importante nouvelle que ce territoire obtienne le statut de réserve naturelle, d'autant plus que les Drummondvilloises et les Drummondvillois pourront continuer de profiter de l'espace spécialement aménagé pour la marche », indique John Husk, conseiller municipal du district 5, à l'intérieur duquel se retrouve le Boisé-de-la-Marconi.

Une réserve naturelle est un statut de protection qui reconnaît la volonté d'un propriétaire de vouer sa terre à la conservation. Plus spécifiquement, c'est une propriété qui possède des caractéristiques écologiques d'intérêt pour la conservation et qui est légalement reconnue par le MDDELCC.

## Les objectifs de conservation

- Accroître la superficie des aires protégées sur le territoire de la ville de Drummondville;
- Conserver le caractère unique, la diversité et l'intégrité de la réserve naturelle du Boisé-de-la-Marconi;



Le maire Alexandre Cusson et le conseiller du district 5, John Husk.

- Protéger les habitats humides et forestiers présents sur la propriété;
- Maintenir les caractéristiques et les processus écologiques naturels de la propriété afin de préserver la qualité des habitats fauniques, floristiques et forestiers;
- Permettre le maintien et le rétablissement des espèces menacées, vulnérables ou susceptibles d'être désignées ainsi, présentes sur la propriété;
- Utiliser la propriété dans une perspective de cohabitation de la protection de la biodiversité et d'usages publics légers, sans compromettre les objectifs de conservation.

**Village hanté**

DU 29 SEPTEMBRE  
AU 4 NOVEMBRE  
LES VENDREDIS ET SAMEDIS  
+ LE DIMANCHE 8 OCTOBRE

**AVERTISSEMENT**  
NE VENEZ JAMAIS SEUL

**30%**  
DE RABAIS POUR LES  
DRUMMONDVILLOIS  
LE 29 ET 30 SEPTEMBRE  
SUR PRÉSENTATION D'UNE  
PIÈCE D'IDENTITÉ AVEC  
ADRESSE ET PHOTO.

Zone famille  
Zone avertie  
Zone immersive  
NOUVEAU

BILLETTS EN VENTE DÈS SEPTEMBRE AU  
**VILLAGEHANTE.COM**

VOUS AIMERIEZ PARTIR EN AFFAIRES?  
**COMMERCE DRUMMOND, LE REFLEXE À AVOIR!**

support au plan d'affaires  
évaluation de la viabilité de projets  
recherche du local idéal

Le secteur commercial n'aura plus de secrets pour vous! Profitez de nos services-conseils gratuits pour démarrer votre commerce sur des bases solides!



221, Heriot, Drummondville  
819 472-6705  
[commerce-drummond.com](http://commerce-drummond.com)  
[info@commerce-drummond.com](mailto:info@commerce-drummond.com)



Maison  
des arts  
Desjardins  
Drummondville

# POP TA CULTURE

**VENDREDI 8**  
SEPTEMBRE 2017

20 H 30

**HOMMAGE  
MUSICAL  
À L'EXPO 67**

SPECTACLE  
EXTÉRIEUR  
GRATUIT



VERS 22 H

**FEUX D'ARTIFICE**

**CAMIONS DE RUE  
ET ESPACE BAR SUR PLACE**



**SAMEDI 9**  
SEPTEMBRE 2017

10 H  
**YOGA POP** Par M&V  
omniLois

13 H 30 À 17 H  
**APRÈS-MIDI  
FAMILIAL**

ACTIVITÉS  
GRATUITES

DÈS 19 H  
**CHAMPAGNE,  
POGOS  
ET TUXEDO**

PARTENAIRE ASSOCIÉ  
Desjardins  
Caisse de Drummondville



CRÉÉ ET ANIMÉ PAR  
MICKAËL GOUIN ET  
LÉANE LABRÈCHE-DOR



PIER-LUC FUNK



JÉRÉMY DEMAY



ÈVE LANDRY



DEBBIE  
LYNCH-WHITE



MEHDI  
BOUSAIDAN



JULIEN  
LACROIX



BRIGITTE  
BOISJOLI



BERNARD  
FORTIN



DOMINIQ  
HAMEL



MACKINAW



LA FAMILLE  
OUELLETTE

UN SPECTACLE UNIQUE FAIT  
SUR MESURE POUR LE 50<sup>e</sup>!

819 477-5412  
artsdrummondville.com



## BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE : UNE PAGE SE TOURNE!



La bibliothèque Côme-Saint-Germain a officiellement fermé ses portes le 16 juillet 2017, après 34 ans d'activité sur la rue des Écoles. Toute l'équipe se prépare afin de recevoir la population avec grand plaisir le 10 septembre pour la journée portes ouvertes de l'édifice Francine-Ruest-Jutras!

## TOUR DE VILLE Nouveaux résidents

**Vous êtes nouveau résident  
à Drummondville depuis  
août 2016 ?**

Le maire de Drummondville vous  
convie à un tour guidé de la ville  
en autobus et à un dîner BBQ!

**Dimanche 17 septembre  
Départ 10 h | Hôtel de ville**

Inscrivez-vous  
avant le 12 septembre  
à [mrodrique@drummondville.ca](mailto:mrodrique@drummondville.ca)  
ou au 819 850-1972  
(places limitées).

# PROGRAMMATION AUTOMNE 2017

Inscriptions dans  
tous les centres  
communautaires  
dès le 28 août!

### DRUMMONDVILLE-SUD

- 8 septembre - FÊTE DE QUARTIER / ADOFEST
- 12 septembre - DÉJEUNER DU MAIRE
- 21 septembre - CONFÉRENCE MAXIM MARTIN
- 22 au 24 septembre - GRENIER DU LIVRE

Info : 819 478-0202 • [ccd-s.org](http://ccd-s.org)

### SAINT-PIERRE

- 11 novembre - SOUPER-BÉNÉFICE « HUÎTRES ET CÔTE DE BŒUF » Présidente d'honneur, Mme Johanne Marceau

Info : 819 478-7780 • [ccsp.qc.ca](http://ccsp.qc.ca)

### SAINT-CHARLES

- 8 au 10 septembre - TOURNOI DE BALLE FAMILIAL

Info : 819 477-4530 / [ccscharles.ca](http://ccscharles.ca)

### SAINT-JEAN-BAPTISTE

- 29 août - INSCRIPTIONS POUR LES ACTIVITÉS OR ET ARGENT (55 ans et +)
- 29 septembre - JOURNÉE NATIONALE DES AÎNÉS  
Conférence et souper spaghetti

- 8 septembre - VOYAGE ELVIS EXPÉRIENCE, AMPHITHÉÂTRE COGECO

**Billets de la Loto-Baptiste**, en vente au secrétariat du centre  
Info : 819 477-4324 • [ccrsjb.qc.ca](http://ccrsjb.qc.ca)

### CLAUDE-NAULT

- 21 octobre, 19 h - GALA D'HUMOUR SYLVAIN LAROCQUE, ARNAUD SOLY et JULIEN CORRIVEAU

Info : 819 479-8686 • [cclcn.ca](http://cclcn.ca)

### PIERRE-LEMAIRE

- 23 septembre - VOYAGE FAMILIAL AUX POMMES
- 31 octobre - MAISON ANIMÉE HANTÉE

Info : 819 474-2309 • [centrepierrelemaire.org](http://centrepierrelemaire.org)



# L'UTA de Drummondville, une porte ouverte sur le plaisir d'apprendre

Depuis 17 ans, l'Université du troisième âge (UTA) de Drummondville et sa région, antenne de l'Université de Sherbrooke, offre à tous la chance de demeurer actifs et d'apprendre avec des gens qui partagent les mêmes intérêts.

## Conférences proposées les lundis

- *Les filles du Roy;*
- *Nous transmettons plus que nos gènes à nos enfants;*
- *Brassens, ce personnage;*
- *Je vêts bien;*
- *L'administration Trump, un bilan;*
- *Frida Kalho, son œuvre et ses écrits;*
- *Mustafa Kemal Atatürk;*
- *Le sang, témoin de l'histoire.*

## Cours offerts

- *L'histoire des États-Unis depuis la guerre civile, avec Donald Cuccioletta;*
- *Le Bien et le Mal : mode d'emploi, avec Claude Vigneau;*
- *Apprivoiser le changement : le comprendre et le traverser, avec Sébastien Jacques*

De plus, l'UTA offre des ateliers d'écriture, d'iPad, d'espagnol et d'anglais. Vous pouvez consulter la liste complète et détaillée des activités de l'UTA de Drummondville sur le site [www.USherbrooke.ca/uta/drummondville](http://www.USherbrooke.ca/uta/drummondville). Vous y trouverez aussi les dates et les modalités d'inscription.

## Activité de la rentrée

Conférence gratuite offerte à tous le mercredi 6 septembre 2017, de 14 h à 17 h, avec Jacques Lévesque, détenteur d'un doctorat en études politiques et spécialiste de la politique internationale de la Russie et des pays de l'Europe de l'Est. La conférence aura pour titre *La politique internationale de la Russie – Quoi de neuf depuis Donald Trump?* Elle aura lieu au Centre communautaire Saint-Jean-Baptiste, 114, 18<sup>e</sup> Avenue à Drummondville. Bien vouloir confirmer votre présence auprès d'Édith Dupont (819 478-8666), de Jeanne-Mance Paul (819 472-4793) ou de Lise Granger (819 478-8385). Possibilité de s'inscrire aux activités de l'UTA après la conférence.



Les membres du conseil d'administration 2017-2018 de l'UTA de Drummondville : Maurice Guilbeault, Lise Granger, Édith Dupont, Yves Chiasson (président), Nicole Janelle, Jeanne-Mance Paul et Louiselle Ladouceur.

# NOMINATION

La Ville de Drummondville est très heureuse d'accueillir, au poste de greffier de la cour municipale, M<sup>e</sup> Richard Brisson. La nomination de M<sup>e</sup> Brisson a été officialisée lors de la séance du conseil municipal du lundi 10 juillet dernier.



M<sup>e</sup> Brisson possède près de 13 ans d'expérience comme avocat. Il œuvre déjà à la Ville de Drummondville depuis près de neuf ans à titre d'avocat au Service des affaires juridiques.

Par le passé, il a notamment travaillé au sein de la firme Cain Lamarre Casgrain Wells. M<sup>e</sup> Brisson détient des baccalauréats de l'Université Laval en droit et de l'Université du Québec à Chicoutimi en biologie.

**Secunik**

PAIEMENT MOBILE

Téléchargez l'application

Télécharger dans l'App Store

DISPONIBLE SUR Google Play

Disponible sur BlackBerry World

DRUMMONDville  
Capitale du développement

# ENVIRONNEMENT

## Vers blancs

### Comment prévenir leur apparition?

La présence de vers blancs dans la pelouse peut causer bien des désagréments. Puisqu'ils se nourrissent des racines du gazon, ce dernier jaunit et se dessèche malgré un arrosage suffisant.

Les vers blancs sont des larves du hanneton européen ou du scarabée japonais. Les œufs de ces coléoptères sont pondus dans le gazon en juillet et c'est au printemps suivant que les larves vont se nourrir de ses racines.

Habituellement, une pelouse en santé permet de résister à leur présence puisqu'elle représente un milieu moins favorable pour leur développement. Pour plus d'informations à ce sujet, n'hésitez pas à consulter le

*Guide d'entretien écoresponsable de la pelouse* au [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca). Celui-ci se trouve sous l'onglet *Environnement*, dans la page *Pesticides et matières fertilisantes*.

#### Si votre pelouse est infestée

Il est déconseillé d'utiliser des pesticides chimiques, car ils anéantiraient les prédateurs naturels des œufs des hannetons, tels que les fourmis.

De la mi-août à la mi-septembre, les vers blancs sont à leur premier stade de vie. Il s'agit du meilleur moment pour introduire dans la pelouse des nématodes de type *Heterorhabditis bacteriophora* (HB) qui élimineront les vers blancs. Disponibles dans les jardinerie,

ils doivent être conservés au réfrigérateur avant leur utilisation et ils ne peuvent pas être appliqués en plein soleil. Le sol doit être conservé humide pendant quelques jours après leur introduction.

Afin d'éviter la ponte d'œufs dans la pelouse, une toile agrotextile (qui laisse passer la lumière et la pluie) peut être mise pour une durée d'environ un mois. Elle sera efficace pour lutter contre le hanneton européen en l'installant de la mi-juin à la mi-juillet et durant le mois de juillet dans le cas du scarabée japonais.

## COLLECTES D'ENCOMBRANTS ET DE FEUILLES MORTES

Le mois d'octobre marque le retour des collectes d'encombrants et de surplus de feuilles.

Vos feuilles mortes peuvent être mises dans vos plates-bandes pour apporter des nutriments aux plantes. De plus, elles protégeront leurs racines en hiver. S'il vous en reste, elles peuvent être déposées dans le bac brun ou être ramassées à la collecte de surplus de feuilles.

Vos encombrants doivent pouvoir être soulevés par nos employés. Pensez à les regrouper au même endroit et à attacher ceux étant composés d'une grande quantité d'éléments. Enfin, les matériaux de construction ne sont pas acceptés; vous pouvez toutefois les apporter à l'écocentre.

La collecte des encombrants se déroulera au mois d'octobre et la collecte de surplus de feuilles aura lieu du mois d'octobre à la mi-novembre. Bien vérifier la date exacte selon l'horaire de votre secteur. Vous pouvez consulter le calendrier des collectes ou utiliser l'application Web *Info matières résiduelles* disponible au [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca).

Aussi, n'oubliez pas de mettre vos bacs en bordure de rue seulement la veille du jour de collecte.

## PATROUILLE VERTE : UNE ÉQUIPE FORT ACTIVE!



Cet été encore, la Patrouille verte, composée d'une coordonnatrice et de six patrouilleuses à vélo, a sillonné les rues de Drummondville pour la sensibilisation sur divers sujets environnementaux ainsi que pour le programme d'inspection des bacs roulants. L'équipe a eu l'occasion de rencontrer 8172 citoyens (26 % de plus qu'en 2016), dont 3339 jeunes dans des écoles, CPE, garderies et camps de jour. La Patrouille verte était également présente lors de fêtes de quartier et d'événements, notamment au Mondial des cultures et au Festival de l'épi. Nous remercions les membres de l'équipe pour leur belle implication au sein de la communauté drummondilloise! De droite à gauche : Joany Audet, Mélina Verrier, Alexia Blanchette, Joanie Lachapelle (coordonnatrice), Anne-Marie Guay, Amélie Nadeau et Coralie Deguise.

# Résultats du programme d'inspection des bacs

Le programme d'inspection des bacs roulants a vu le jour en 2016. Il a pour objectif d'accompagner les citoyens pour la disposition des matières résiduelles dans les bacs appropriés. Jusqu'à maintenant, 2848 bacs ont été inspectés sur le territoire de la ville.

**Bac vert** : 1055 conformes/2 non conformes  
**Bac brun** : 1220 conformes/6 non conformes  
**Bac gris** : 10 conformes/23 non conformes

Quant aux 532 autres bacs, ceux-ci présentaient quelques éléments pour lesquels une attention particulière devait être apportée. Comparativement à 2016, il y a 20 % plus de bacs



qui se sont avérés conformes. Nous vous encourageons à poursuivre vos efforts! Voici quelques rappels :

### Bac vert

- **Ne mettez pas vos matières recyclables dans des sacs de plastique** : au centre de tri, les matières circulent sur des tapis roulants et sont triées par différentes machines. Les matières recyclables dans un sac ne peuvent pas être réparties aux bons endroits.
- **Faites des « sacs de sacs »** : mettez tous vos sacs de plastique et toute pellicule de plastique étirable (que l'on peut déchirer ou étirer avec ses mains) dans un seul et même sac pour en faciliter le tri.

### Bac brun

- **N'utilisez pas de sacs de plastique biodégradables ni compostables** : ils ne se désagrègent pas assez rapidement pour assurer un compost de qualité. Utilisez seulement du papier journal ou des sacs de papier.

- **Pour éviter l'apparition de vers blancs** : emballez vos restants de table dans du papier journal (particulièrement la viande et le poisson) et congelez-les. Favorisez l'aération en entrecoupant la nourriture avec des feuilles mortes ou du papier journal et pensez à laver régulièrement votre bac avec du savon doux ou du vinaigre. Enfin, laissez votre bac brun à l'ombre si possible et saupoudrez du bicarbonate de sodium, du sel ou du vinaigre sur vos matières. Les vers blancs vont détester!

### Bac gris

- **Mettez les petits pots (portion individuelle) de yogourt dans le bac gris** : étant composés de plastique n° 6, ils ne se recyclent pas.
- **Les articles suivants sont les bienvenus à l'écocentre** : appareils électriques, électroniques et informatiques, résidus domestiques dangereux, vêtements ou tissus abîmés, matériaux de construction, encombrants, métaux, matières recyclables et résidus verts.

## Aide-mémoire COLLECTE À 3 VOIES

### BAC VERT Matières recyclables

#### Papier et carton

Journaux, circulaires, courrier, catalogues, sacs de papier, boîtes de savon, boîtes de céréales, papier de bureau, jus surgelés, cartons de lait ou de jus de type Tetra pak.



#### Métal

Boîtes de conserve, cannettes d'aluminium, assiettes et papier d'aluminium.



#### Verre

Bouteilles de vin, d'alcool, bouteilles de boisson gazeuse, tout contenant en verre.



#### Plastique

Tous les contenants rigides portant le logo de recyclage accompagné des chiffres suivants : 1-2-3-4-5 ou 7.

Contenants de lait, yogourt, jus, vinaigre, moutarde, ketchup.

#### Pellicules plastiques

Sacs d'épicerie, de magasin, de pain, de publi-sac. Emballages de papier hygiénique.

#### Comment préparer les matières

- Défaitez les boîtes de carton
- Enlevez les bouchons et les couvercles
- Rincez les contenants
- Déposez les matières en vrac dans le bac ou le conteneur
- Mettez les sacs en boule dans un même sac noué et déposez dans le bac ou le conteneur
- Séparez le publi-sac et son contenu AVANT de les déposer dans le bac vert

### BAC BRUN Matières organiques

#### Résidus verts

- herbe et feuilles
- résidus de jardin, plantes et fleurs
- mauvaises herbes
- terre noire
- gazon
- copeaux, sciure de bois et petites branches
- résidus de taille de haies
- aiguilles de conifères



#### Résidus alimentaires

- oeufs et leurs coquilles
- pâtes alimentaires
- produits laitiers, fromage
- pain et céréales
- résidus de fruits et légumes
- résidus de pâtisserie
- résidus de viande cuite et de poisson
- écales de noix
- aliments périmés sans emballage



#### Autres

- papiers essuie-mains et serviettes de table
- papiers et cartons souillés par des matières alimentaires
- filtres à café et café moulu
- sachets de thé
- poussière
- cheveux
- mouchoirs souillés



#### Comment préparer les matières

- Évitez de déposer des liquides dans votre bac brun
- Enveloppez les matières dans un papier journal ou un sac de papier avant de les déposer dans le bac
- Doublez le fond du bac avec du papier journal afin de prévenir les fuites et les odeurs

### BAC GRIS Déchets

- Papier : ciré, cellophane, carbone, buvard, plastifié
- viande crue
- sacs de croustilles
- cartons plastifiés
- couches
- serviettes hygiéniques
- vaisselle
- céramique
- miroir
- vitre
- verres à boire jetables
- styromousse
- toiles de piscine
- boyaux d'arrosage
- tapis
- sacs de céréales et de biscuits
- emballages de viande



Tout contenant de plastique portant le logo de recyclage accompagné du chiffre 6

**Toute matière n'allant pas dans les bacs verts et bruns.**

Service du développement durable et de l'environnement  
 819 477-5937  
 INFO MATIÈRES RÉSIDUELLES  
[www.dumondville.ca](http://www.dumondville.ca)  
[environnement@dumondville.ca](mailto:environnement@dumondville.ca)



# Des gestes concrets pour le plan d'action de la rivière Saint-Germain

La Ville de Drummondville dresse un portrait du début de la mise en œuvre de son plan d'action de la rivière Saint-Germain 2017-2021, dévoilé en décembre 2016, qui vise à redonner à la rivière et à ses tributaires les propriétés écologiques et naturelles essentielles au maintien de l'équilibre entre les interactions humaines et ces cours d'eau.

Ce plan d'action avait été conçu à la suite de la signature de la *Charte du bassin versant de la rivière Saint-Germain* proposée par le Conseil de gouvernance de l'eau des bassins versants de la rivière Saint-François (COGESAF).



Quatorze actions avaient alors été ciblées pour permettre des résultats tangibles à court et à moyen termes. « L'ensemble des membres du conseil municipal tient à ce que les citoyennes et les citoyens de Drummondville s'épanouissent dans un environnement sain. Ce plan d'action présente des mesures concrètes qui redonneront vie à la rivière Saint-Germain, un cours d'eau d'une importance capitale pour la faune et la flore de la région. Je suis d'ailleurs convaincu que cette revitalisation encouragera les Drummondvilloises et les Drummondvillois à admirer davantage les merveilles de la rivière Saint-Germain et à profiter de ce cadre naturel et enchanteur », mentionne le maire Alexandre Cusson.

## La pierre angulaire du plan

Du lot, l'action 1 a sans surprise été priorisée puisqu'il s'agit de la pierre angulaire de l'ensemble du plan. Ainsi, la première action a permis l'embauche d'une ressource afin de suivre en permanence la qualité et les débits de l'eau de la rivière Saint-Germain et de l'ensemble de son bassin versant. À cet effet, un calendrier d'échantillonnage a été établi pour définir le portrait de la rivière. En tout, ce sont 29 points d'échantillonnage que l'on retrouve le long du cours d'eau et qui permettront d'offrir un portrait bien précis de la situation.

« Le programme d'échantillonnage et de mesure du débit d'eau de la rivière Saint-Germain est d'une grande importance pour le plan d'action. Il permettra à la Ville de mesurer l'efficacité des mesures qui seront prises et donc de s'assurer d'une progression concrète pour améliorer l'état de la rivière Saint-Germain », mentionne John Husk, conseiller municipal et président du Chantier de travail sur la mise en place des recommandations de la Commission consultative sur l'élimination des déchets ultimes et du plan d'action de la rivière Saint-Germain.

En plus de la mise en œuvre de cette action primordiale, la Ville de Drummondville a aussi déployé des efforts dans la réalisation de certaines autres actions. Parmi celles-ci, on note la réalisation de l'action 5 qui visait à appliquer le Règlement numéro 4706 sur les rejets dans les réseaux d'égout (débranchement des gouttières sur le territoire). La Patrouille bleue a particulièrement veillé à sensibiliser les citoyens à cette

réglementation qui a pour but de minimiser les impacts sur le nombre de surverses des stations de pompage et sur les cours d'eau récepteurs.

L'action 7 est également en cours de réalisation afin d'identifier les raccordements croisés dans les secteurs où on observe une concentration en coliformes fécaux élevée. Au cours de la dernière année, des employés municipaux ont parcouru le territoire pour s'assurer que les raccordements s'effectuent en bonne et due forme. Les vérifications doivent se poursuivre au cours de la prochaine année.

## Le plan d'action de la rivière Saint-Germain

En signant la *Charte du bassin versant de la rivière Saint-Germain* en décembre 2016, la Ville de Drummondville s'est engagée auprès du COGESAF et de ses citoyens à assumer les responsabilités qui lui reviennent en matière de gestion de l'eau de la rivière Saint-Germain, tant du point de vue de ses propriétés écologiques que de son régime hydrologique.

La Ville compte agir comme acteur principal dans la mise en œuvre du plan d'action de la rivière Saint-Germain, en partenariat avec ses citoyens, les organismes du milieu, les commerces, les industries, les institutions, et ce, en symbiose avec le COGESAF, la MRC de Drummond et les municipalités de Durham-Sud, de L'Avenir, de Lefebvre, de Saint-Germain-de-Grantham et de Wickham.

Le plan d'action de la rivière Saint-Germain est disponible pour lecture sur le site Web de la Ville au [www.drummondville.ca](http://www.drummondville.ca), sous l'onglet *Environnement*.

**le bus mon lift!**

**PRIX ÉTUDIANTS**

- Laissez-passer mensuel 32,65 \$
- Billet 1,80 \$
- Monnaie exacte 2,30 \$

INFOSBUS

ARRÊTS  
ITINÉRAIRES  
HORAIRES  
PLANS

[drummondville.ca](http://drummondville.ca)

les journées de la culture

Présidence d'honneur  
Marie-Josée Lord

**Opus // JEUNES VIRTUOSES**

Concert classique gratuit

1<sup>er</sup> octobre | 13 h

Découvrez les grands de la musique classique grâce au talent de jeunes musiciens et chanteurs classiques drummondvillois

Maison des arts Desjardins Drummondville

drummondville.ca

f t y /villedrummondville

**DRUMMONDVILLE**  
Capitale du développement

les journées de la culture

**Urbanités**  
L'ART DANS LA VILLE!

**30 septembre**  
à partir de 18 h 30  
place St-Frédéric

**PRESTATIONS ARTISTIQUES GRATUITES**

Une initiative de

drummondville.ca

**DRUMMONDVILLE**  
Capitale du développement

En collaboration avec

f t y /villedrummondville

Cégep de Drummondville

**Programmation gratuite 2017** les journées de la culture drummondville.ca **DRUMMONDVILLE** Capitale du développement

<b>Vendredi 29 septembre</b>			
ACTIVITÉ	DESCRIPTION	HORAIRE	LIEU
Comment transformer des montagnes d'archives en biographie : l'histoire de Joseph Marier	Témoignage de Robert Paré qui explique comment il a retracé l'histoire de son grand-père Joseph Marier.	14 h à 16 h	Bibliothèque publique de Drummondville
<b>Samedi 30 septembre</b>			
ACTIVITÉ	DESCRIPTION	HORAIRE	LIEU
Réveille le monstre qui sommeille en toi!	Atelier de bande dessinée pour les 7 à 12 ans avec les créateurs de BD Félix Laflamme et Claude Desrosiers.	13 h 30 à 14 h 30	Bibliothèque publique de Drummondville
Spectacle du Chœur Bella Voce	Spectacle d'opéra classique offert par les choristes du Chœur Bella Voce.	13 h 30 à 15 h 30	Bibliothèque publique de Drummondville
Urbanités, l'art dans la ville!	Prestations artistiques de groupes provenant d'écoles ou de formations artistiques du territoire.	Dès 18 h 30	Place Saint-Frédéric
<b>Dimanche 1<sup>er</sup> octobre</b>			
ACTIVITÉ	DESCRIPTION	HORAIRE	LIEU
Atelier de création littéraire	Atelier de création littéraire pour les 13 à 18 ans avec Virginie Blanchette-Doucet.	13 h 30 à 15 h	Bibliothèque publique de Drummondville
Opus, jeunes virtuoses	Concert, sous la présidence d'honneur de Marie-Josée Lord, montrant le talent de jeunes musiciens et chanteurs classiques drummondvillois.	Dès 13 h	Maison des arts Desjardins Drummondville

## SPORT

**Patinage familial intérieur****Centre Marcel-Dionne**

300, rue Cockburn  
(entrée – stationnement  
arrière)  
819 478-6565

**Horaire** (jusqu'au 4 mai 2018)

Lundi au mercredi,  
de 10 h 30 à 12 h 30  
Jeudi, de 10 h à 11 h 50

Coût : gratuit

**Séance annulée :**

4 septembre

**Olympia****Yvan-Cournoyer**

1 145, boulevard Jean-  
De Brébeuf (près de  
l'école secondaire  
La Poudrière)  
819 478-6574

**Horaire** (9 sept. 2017 au 31 mars 2018)

Samedi, de 19 h à 20 h 30  
Dimanche, de 13 h 45 à 15 h 15

Coût : 1 \$/enfant/étudiant et  
2 \$/adulte (avec carte Accès-loisir)  
30 \$/enfant/étudiant/adulte (sans  
carte Accès-loisir)

**Séances annulées :**

30 septembre et 1<sup>er</sup> octobre

**Tennis****Terrains gérés par la  
Ville de Drummond-  
ville (819 478-6565)****Bénévoles (des)  
Boisbriand****Messier****Milette****Rosaire-Smith**

Tous les jours, de 7 h à 23 h

**Frank-Gougeon**

Vendredi, de 17 h à 23 h

Samedi et dimanche, de 12 h à 22 h

**Terrains gérés par  
l'Association de  
tennis de Drummond-  
ville (819 478-2155)****Bellevue**

Tous les jours, de 7 h à 23 h

**Bernier**

Lundi au jeudi, de 8 h à 22 h

Vendredi au dimanche, de 8 h à 20 h

**Girouard**

Tous les jours, de 7 h à 22 h 15

**NOMINATION**

La Ville de Drummondville est très heureuse d'accueillir, à la tête de son Service des loisirs, M. Jonathan Guay. La nomination de M. Guay a été officialisée lors de la séance du conseil municipal du lundi 19 juin dernier.

M. Guay possède plus de 10 ans d'expérience comme gestionnaire dans les secteurs public et privé. Originaire de Drummondville, il a une connaissance approfondie du milieu de même qu'une expertise toute particulière dans la gestion des ressources humaines.

M. Guay œuvre déjà à la Ville de Drummondville depuis quatre ans à titre de gestionnaire. Par le passé, il a occupé des postes similaires chez Cascades, Drakkar recrutement spécialisé et Bluberi. M. Guay est diplômé de l'Université Laval en relations industrielles. Il est également détenteur d'un certificat en psychologie de l'Université du Québec à Trois-Rivières.



**JE SUIS  
COURTOIS**

**JE RESPECTE  
LES ARRÊTS**

drummondville.ca  
/villedrummondville

DRUMMONDville  
Capitale du développement

# PISCINES LIBRES 2017 / 2018

/ du 28 août 2017 au 22 juin 2018

# HORAIRE AUTOMNE 2017

**aqua COMPLEXE** | 1380, rue Montplaisir piscinesdrummondville.com

Day	Time	Icons
LUN	6 h à 8 h	25m, Accessibilité
	8 h à 10 h	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	11 h 45 à 13 h 15	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	15 h 15 à 17 h 30	Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	17 h 30 à 19 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	20 h 30 à 21 h 45	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball, Ambiance ZEN
MAR	8 h 15 à 10 h 15	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	10 h 15 à 11 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	11 h 30 à 13 h	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	13 h à 13 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	18 h 30 à 20 h 30	Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	20 h 30 à 21 h 45	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball, Ambiance ZEN
MER	6 h à 8 h	25m, Accessibilité
	8 h à 10 h	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	11 h 45 à 13 h 15	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	15 h 15 à 17 h 30	Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	20 h 30 à 21 h 45	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball, Ambiance ZEN

**Piscine du Centre** | 175, rue Ringuet piscinesdrummondville.com

Day	Time	Icons
JEU	8 h 15 à 11 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	11 h 30 à 13 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	18 h 30 à 20 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	20 h 30 à 21 h 45	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball, Ambiance ZEN
	20 h 30 à 21 h 45	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball, Ambiance ZEN
Les jeudis précédant une journée pédagogique, l'ambiance ZEN ne sera pas propice, car les tremplins seront disponibles.		
VEN	6 h à 8 h	25m, Accessibilité
	13 h à 16 h	Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	Vendredis pédagogiques : 22 sept., 20 oct., 3 nov., 17 nov., 8 déc., 26 janv., 16 fév., 27 avril et 8 juin. Reprise de tempête : 23 mars, 13 avril et 11 mai.	
	13 h à 15 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
15 h 30 à 16 h 30 Découverte plongeon, sauvetage sportif, water-polo et triathlon		
SAM	13 h à 16 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
Piscines libres annulées en raison de compétitions sportives aquatiques : 25 nov., 2 déc., 6 janv., 17 fév., 10 mars, 21 avril, 19 mai et 2 juin.		
DIM	10 h à 12 h	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	12 h à 16 h 30	25m, Accessibilité, Baignade libre, Nage en longueur, Volley-ball
	Piscines libres transférées à la Piscine du Centre de 13 h à 16 h 30 en raison de compétitions sportives aquatiques : 26 nov., 11 mars, (1 <sup>er</sup> avril, fermé à Pâques), 22 avril et 20 mai.	

- Baignade libre
- Tremplins 1 m ou 3 m
- Ambiance ZEN
- Nage en longueur
- Wibit structure gonflée
- Volley-ball

## TARIFS

	Prix unitaire		Aqua passe	
	Avec carte Accès-loisir	Sans carte Accès-loisir	Avec carte Accès-loisir	Sans carte Accès-loisir
Famille	—	—	210 \$	504 \$
Enfant (0-7 ans)	GRATUIT	7 \$	—	147 \$
Enfant (8-17 ans)	3 \$	10 \$	65 \$	212 \$
Étudiant (18-25 ans)	3 \$	10 \$	65 \$	212 \$
Adulte (18-64 ans)	5 \$	12 \$	105 \$	252 \$
Aîné (65 ans et mieux)	3 \$	10 \$	65 \$	212 \$

L'Aqua passe est valide 1 an à partir de la date d'achat. Taxes incluses

L'Aqua passe permet l'accès illimité aux piscines libres intérieures

\* HORAIRE SUJET À CHANGEMENT,

mis à jour sur notre site : [piscinesdrummondville.com](http://piscinesdrummondville.com) • Ligne Info-piscine 24/7 819 477-1063



**Bibliothèque  
publique**  
de Drummondville

# FESTIVITÉS D'OUVERTURE

ACTIVITÉS  
GRATUITES

10 AU 17 SEPTEMBRE

## JOURNÉE PORTES OUVERTES

ÉDIFICE FRANCINE-RUEST-JUTRAS

Dimanche 10 septembre

9 h 30 à 17 h



### STEVEN GUILBEAULT

CONFÉRENCE «LES  
CHANGEMENTS  
CLIMATIQUES : ENJEUX ET  
SOLUTIONS»

Mardi 12 septembre  
19 h

INSCRIVEZ-VOUS!



### NATALIE CHOQUETTE

SPECTACLE «SUR UN AIR  
DE CROQUETTE»

Pour enfants de 2 ans et +  
Samedi 16 septembre  
10 h 30

INSCRIVEZ-VOUS!



### BIZ

RENCONTRE D'AUTEUR  
Mercredi 13 septembre  
18 h 30

INSCRIVEZ-VOUS!



### ALAIN M. BERGERON

RENCONTRE D'AUTEUR  
Pour les 8 à 12 ans  
Samedi 16 septembre  
14 h

INSCRIVEZ-VOUS!



### DANS L'UNIVERS DE PATRICK SÉNÉCAL

SOIRÉE LITTÉRAIRE  
Jeudi 14 septembre  
19 h 30

INSCRIVEZ-VOUS!



### THÉÂTRE DE LA DAME DE COEUR

ATELIER INTERACTIF  
Pour les 5 à 12 ans  
Dimanche 17 septembre  
13 h 30

INSCRIVEZ-VOUS!



### GROSJOUERS

EXPOSITION INTERACTIVE  
SUR LE JEU VIDÉO,  
STATIONS JOUABLES ET  
ANIMATEURS

Vendredi 15 septembre  
13 h à 22 h



### EXPOSITION ROGÉ. PORTRAITS D'ENFANTS POÈTES

EXPOSITION  
Tous les jours

## FAITES VITE! PLACES LIMITÉES!

Inscriptions requises dès le 5 septembre au 819 478-6573 pour toutes les activités, sauf la journée portes ouvertes et les expositions. Pour plus d'informations, consultez le drummondville.ca.  
**Mise en service de la bibliothèque le lundi 11 septembre à midi.**

**DRUMMONDville**  
Capitale du développement